



VIROS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XX. évfolyam, 6069. szám

Kedd, 1964. szeptember 15.

4 oldal, 20 bani

BECSÉNCÉINEK

Kiadós nyári pihenő után ma reggel ismét benépesülnek az iskolák, megszólal az első tanórát jelző csengő. Hosszabb-rövidebb távollét emlékeit, élményeit eleve-nítik fel pedagógusok, tanulók. De már valamennyiük arcán ott bujlik a várakozás, az érdeklődés és elszántság. Új tanév kezdődik, amely újabb lépcsőfok az erőt, hatalmat jelentő tudás felé vezető emelkedőn. Friss kedv, lankadatlan erő és komoly szándék kell ahhoz, hogy szebb, biztatóbb siker-rek születessenek a tudás várának meghódításáért folyó nemes küzdelemben. És oktatók és tanulók nincsenek híján e tulajdonságoknak.

Az új iskolai év a tanügyi reform óta eltelt időszak egyik legjelentősebb vívmányának jegyében kezdődik. A III. pártkongresszus irányelveinek megfelelően az 1964-65-ös tanévben befejeződik az általános nyolcosztályos oktatásra való áttérés, ami három millió gyermek rendszeres képzését jelenti. A nemzetközi statisztikai adatok tanúsága szerint is ez a tény a legfejlettebb oktatási rendszert meghonosító országok sorába emeli a Román Népköztársaságot.

Másik jelentős esemény az új iskolai rendtartás érvényre lépése. E fontos szabályzatnak a kidolgozását az általános műveltséget nyújtó oktatás fejlődésében történt megvalósítások, az utóbbi időben felmerült új elemek, az iskola előtt álló időszerű fontos feladatok tették szükségessé. Az új rendtartás, amelyet az érvényre lépő párt- és állami dokumentumok alapján állítottak össze, magában foglalja az általános műveltséget nyújtó oktatás számára az utóbbi években kidolgozott szabályokat. A rendtartás egyik alapvető tézise, hogy a nyolcosztályos iskola általános és

kötelező. Ez biztosítja az állampolgárok széles tömegei számára a művelődés alapját. E nagyleletű dokumentum az eddigieknél fokozottabb mértékben teszi lehetővé a cél elérését: a sokoldalú nevelés megvalósítását, a tudományok alapjainak az élettel, a gyakorlattal szoros kapcsolatban történő elsajátítását, a marxista-leninista világnézet kialakítását, szellemi és fizikai munkaképességek, kommunista erkölcsi meggyőződések és szokások, esztétikai hajlamok és érzelmek megformálását. Még inkább lehetővé válik elegendő tenni a megtisztelő és nemes feladatnak: a Román Népköztársaság és a Román Munkárpárt iránti határtalan szeretet szellemében nevelni a gyermekeket és ifjakat, művelni bennük azt a vágyat és elhatározást, hogy minden energiájukat és képességeiket a nép boldogsága és a haza felvirágoztatásának szolgálatába állítsák.

Jelentős ez az új tanév abból a szempontból is, hogy nemcsak a tanulók, hanem az oktatók száma is megnövekedett. A diákokat országos viszonylatban 14 000-rel több tanító és tanár fogadja, mint az előző években. Az első nap meglepetését ezáltal is fokozza az ingyenes tankönyvek ünnepi hangulatban történő kiosztása. Ezzel kapcsolatban ide kívánczok egy igen sokatmondó adat, amely kétségtelenül teszi kulturális életünk forradalmi változásait. Ebben a tanévben 20 500 000 tankönyvet nyújtanak át ajándékként a gyermekeknek, összesen pedig több, mint 24 500 000 tankönyvet bocsátanak a tanulók rendelkezésére, vagyis háromszor többet, mint a polgári-földesuri rendszer több, mint negyven esztendeje alatt összesen.

(Folytatás a negyedik oldalon)



Két jelentős hazai film bemutatója

Ezen a héten kezdték meg a Muresul filmszínházban az Alexandru Sahia stúdió alkotásainak, a „Történelmi lapok” és a „Románia, 1964-es láthatár” című nagyhatalmú dokumentumfilmjeinek vetítését. Az aradi közönség nagy érdeklődéssel tekint meg a pártvezette dolgozó nép hősi múltját felidőző és a felszabadulás óta eltelt negyven év vívmányait bemutató két alkotást.

A városi néptanács művelődés-

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs fogadta az EAK kormányküldöttségének vezetőjét

Gheorghe Gheorghiu-Dej, a Román NK Államtanácsának elnöke hétfő délután fogadta dr. Sedky Azizt, az EAK Minisztertanácsának alelnökét, az országunkban tartózkodó kormányküldöttség vezetőjét.

Jelen volt Ion Gheorghe Maurer, a Minisztertanács elnöke és Gogu Rădulescu, a Minisztertanács alelnöke.

Jelen volt Mohamed Fahmy Hamed, az EAK bukaresti nagykövete.

A megbeszélés baráti légkörben folyt le.

(Agerpres)

Szárngrabocsátás

Ezekben a napokban gyakran találkozhatunk az Aurel Vlaicu és Victorie uton vagy a város más utcáin olyan tehergépkocsikkal, melyeken két kicsiny fehér tábla függött „Scoală” és „Examen” pirosbetűs felirattal. Az aradi tehergépkocsivezetőket képző iskola 400 tanulója vizsgázik. Elképzőhely milyen nagy az izgalom, hiszen most kell bebizonyítaniuk, hogy a szorgos tanulással, állandó gyakorlattal el-elt hat hónap meg hozta-e gyümölcsét, elsajátították-e a tudnivalókat. Izgatottak a sofőrjelöltek és egy kicsit velük izgulnak tanárai, instruktoraik, hiszen most ők is vizsgáznak — ha osztályzatot nem is kapnak rá — oktatásból.

A három vizsgázató bizottság előtt — melynek tagjai a Milícia Vezérigazgatósága Közlekedéssel- és Igazgatóságnak képviselői — egymásután jelennek meg az ifjak. A tantárgyak — melyekből vizsgázniuk kell — a következők: gép és alkatrészmérlet, a közlekedési szabályok alapos ismerete és tehergépkocsivezetés. Ez utóbbi, természetesen, gyakorlati vizsga. A kihúzott tételek kérdésel-re adott legtöbb válasz pontos, szakavatott.

Néhány percig beszélgetünk Bo-bosa Nicolae őrnagy elvtárral — a vizsgázatók egyike —, aki megelégedést fejezte ki a vizsgák eddigi eredményeivel kapcsolatban.

A helyes, világos feleletek, a tanulókban a gyakorlati vezetésben tanúsított hozzáértése, ügyessége arra enged következtetni, hogy a fiúk szorgalmasan tanultak, megfelelő oktatásban, képesítésben részesültek. Vezetési jogosítvánnyal a kezükben minden bizonnyal becsülettel helytállnak majd az új munkakörükben — mondotta.

... Ez a célja az iskola vezető-ségének, tanárainak, instruktorai-nak: olyan gépkocsivezetőket ké-pezni, akik szívvel, lelkiismeret-séggel végzik majd könnnyük egyáltalán nem mondható, felelő-ségteljes munkájukat. Azok a fia-talok, akik most kapják meg a III. fokú vezelési jogosítványt Orsovu-ra, Oravicára, Kolozsvárra, Zilahra mennek — többen Aradon marad-nak — a szállítási vállalatokban dolgoznak majd. Természetesen az első három hónapban — mig jól bele nem jönnek a gyakorlatba — mint kisegítő gépkocsivezetők mű-ködnek, csak aztán üthetnek egy-két a volán mellé. De vannak ki-vétel. Azok, akik a vizsgákon ki-tűnően feleltek, ajándékot kapnak a vizsgázató bizottságtól azonnal —

M. K.

Mozdonyvezetőink sikere

Az aradi Fűtőházban sok o-nak az emillett szerelvények közül 132-1 Arad-Kürtös vonalon, 60-nál többet pedig Arad és Piski között vezettek. Az így megtakarított fűtőanyagok, kenőanyagok és más segédesszközök értéke meghaladja a 340 000 lejt. Tehát ennnyivel járultak hozzá a fűtő-ház kollektívájának lelkes mo-zdonyvezetői a megtakarítások összehozásához. A socialista ver-senyből valamennyien derekasan ki-vették részüket. Acélparipákon ott lengedezik a háromszögletű ördös selyemzászlók, mely-fenn hirdeti, hogy Gherman Ilie, Springfield József, Blaj Gheorghe, Serban Constantin és a többiek járadtságot nem is-merve dolgoztak.

Erdemes hangsúlyoznunk, hogy az emillett szerelvények közül 132-1 Arad-Kürtös vonalon, 60-nál többet pedig Arad és Piski között vezettek. Az így megtakarított fűtőanyagok, kenőanyagok és más segédesszközök értéke meghaladja a 340 000 lejt. Tehát ennnyivel járultak hozzá a fűtő-ház kollektívájának lelkes mo-zdonyvezetői a megtakarítások összehozásához. A socialista ver-senyből valamennyien derekasan ki-vették részüket. Acélparipákon ott lengedezik a háromszögletű ördös selyemzászlók, mely-fenn hirdeti, hogy Gherman Ilie, Springfield József, Blaj Gheorghe, Serban Constantin és a többiek járadtságot nem is-merve dolgoztak.

Terék Borbála levelező

HATÁRJÁRÁS

Nahát ilyen Pénteken még esett az eső, szombaton meg olyan meleg volt a nap, mintha nem is szeptemberben járnánk, hanem még júliust íránk. Ez annál is különösebb, mert például az ötvenesi állami gazdaságban is beért a kukorica. De a meleg nagyonis szükséges. Hiszen az ötvenesi állami gazdaságban 807 hektár kukorica vár betakarításra. Ameddig a szem ellát, a kiserdőből több kilométer távolságra, csak kukorica s kukorica. Az uton tehergépkocsik, traktorvontatott pótkocsik haladnak. Nincs megállás, a munka sürget. Az elhaladó gépkocsik bugása felveri a már szunnyadó határt. Aztán minden csendes, csak a szél zörgött a kőrök százr leveleit. Itt már le-törték a kukoricát. A susorka fehéren csüng alá a száron. A sorok között látni lehet a csomóba rakott tengerit. Az aranyló föltek úgy csillognak elő a fű és a száraz kőzül, mint a zöld pázsitra ejtett megannyi rézhajrá. Valódi költői kép s ceruza-vegre kidomozik.

Köröskörül kukoricaszár, fejünk felett a kékes-szürke messzeség. Lábnak alatt a nedves föld. Ennyi az egész, amit látunk. De a távolból traktorhúzó jut el hozzánk.

Ifrim Valeriu elvtárs, a gazdaság főmérnöke járadhatatlanul járja a határt, a kukoricát. A traktorbugás felé indul. Amerre elhalad, zörgő a száraz kukoricakőr. Egyszerre csak előbukkan egy piros traktor, mely ezüstösen csillogó hom-bájt vontat maga után. Vágja és szilózza a kukoricaszárat. A traktoros, Costea Teodor gépevel naponta 5-6 vagon silót készít. A főmérnök néhány szót vált a traktorossal, utasításokkal látja el, majd tovább indul.

... Lehetnek vagy harmincan. Fiatal lányok és fiúk, idősebb nagybajszú bácsik. Valamennyi-en énekelnek. S éneklés közben jüregnek járnak a

kezek, telnek a vesszőkösorak. S az erőtlő duzzadó vidám fiatalemberek könnyedén emelik a magas-ba, a tehergépkocsira. S a vezető tréjának biztat-ja a rakodókat. Miután aranyló csövekkel megtelt a gépkocsi, felzug a motor s néhány pillanat múlva eltűnik a még lábon álló kukoricaszárak mögött.

Néhány tíz méterrel odább három traktor pő-főg. Ekéik hasítják a termékeny fekete földet. A pécskai gép- és traktorállomás gépesítői készítik elő a magágyat. A főmérnök is odaérkezik s a munka menetéről érdeklődik.

— Nem látgy a föld?

— Jól megy, csak igen sűrűn kell cserélni az ekevasat, mert homokos a föld — mondja Braita Ioan.

Közben a gazdaság főmérnöke a szántás mi-nőségét ellenőrzi. Leméri mélységét, szétrug egy nagy hantot.

— Ha végeztek a szántással, lássanak hozzá a tárcsázáshoz. Minél porhanyósabb legyen a föld.

— Ugy lesz, mérnök elvtárs — válaszolják a traktorosok.

S a gépek újra elindulnak. A munka úgy megy, mint a futószalagon. Egyik nap török a kukoricát... Valóban eredetileg csak a törésről akartunk írni. De hol vannak azok a dolgozók, akik ezt végzik?

A főmérnök a távolba mutat. Sudár jegenyefák körvonalai tűnnek elő a kékes-szürke párból. Több, mint két kilométerre attól a helytől, ahol né-hány nappal ezelőtt a kukorica törését megkez-dték. A 3-as számú brigád tagjai naponta 30 hektá-ron végzik el ezt a munkát. Mostanig több, mint 200 hektáron törték le a kukoricát.

Ösz van, meleg van. Az ég felhőtlen, a Nap szikkasztja a nedves földet, éreli a termést s a dolgozók gyors, jóminőségű munkát végeznek.

A Készruhágyárból írja levelezőnk

HELYTÁLLTAK A MUNKÁBAN

Egyre több, jobb és szebb női ruhák gyártása. Ime a legfonto-sabb feladat, melyet a Készruhá-gyár munkaközössége ebben az évben célul maga elé tűzött. S hogy ennek valóban eleget tehes-senek, szükségessé volt számos műszaki-szervezési intézkedés életbe lépése.

A gyár vezetősége, a pártalap-szervezet állandó irányításával mindent megtett annak érdekében, hogy az üzemszervezés megfele-lő munkakörülményeket teremtsen. Az utóbbi időben számos kor-szerű varrógépet és egyéb felsze-rellést helyeztek üzembe. Ezáltal jelentősen nőtt a munkatermelé-kenység, javult a minőség. Vállal-tunk szorgalmas dolgozóit igye-keztek bekapcsolni a socialista versenybe. Mindennapi munkájuk során arra törekedtek, hogy ele-get tegyenek termelési feladatuk-nak.

Már több esetben beszámoltunk gyárunk egy-egy üzemszervezési kollektívájának munkájáról, elért megvalósításairól. Ez alkalom-al a 2-es számú részleg, Stan Nicolae irányításával tevékeny-kedő munkaközösségének eredmé-nyeiről számolunk be. S ezt azért tesszük, mert az itt dolgozók számtalan esetben tanúbizonysá-got tettek odaadó munkájukról.

E részleg két szalagban tevé-kenykednek a dolgozók. Az egyi-ket Cardos Dumitru, a másikat pedig Ardean Nicolae irányítja. Mindkét helyen szakmailag jól felkészült dolgozók vannak. Jel-lemző rájuk az a törekvés, hogy csakis kifogástalan minőségű ru-hákat gyártsanak. Az elmúlt hó-nap folyamán az iskolai egyenru-hákat készítették. Ez felelősség-teljes munkát követel. Minden

dolgozó tudása és hozzáértése legjavával arra törekedett, hogy e termék kifogástalan minőségben hagyja el a gyár területét.

Mindkét szalag dolgozóit jelesre vizsgázták szorgalmából. Igyeke-ztek jól megszervezni munkájukat. Így aztán nem véletlen, hogy ter-melési tervüket nemcsak teljesít-ették, de jóval túl is szárnyalták. Az Ardean Nicolae által vezetett munkások 19,12 százalékkal, Car-dos Dumitru szalagjának dolgozói pedig 15,80 százalékkal teljesítet-tek túl tervüket.

Kétségtelen, hogy az elért erede-mény valamennyi dolgozó érdé-me. Közülük különösképpen dicse-ret illeti Gheorghe Nicolae, Fe-renczi Erzsébetet, Zău Smarandát, Kerekes Jánost, Döme Mariát és másokat.

Terék Borbála levelező

Legutóbbi gyű-lésén a rajoni néptanács vég-re-hajtó bizottsága Mácsán tartotta, ahol a helybeli néptanács munkatársait eleme-zte. E tapasztalatcserre jellegű ü-lésen mint meghívottak részt vet-tek az összes községi néptanácsok végrehajtó bizottságainak elnö-kei, valamint a rajoni néptanács aktivistái. Borbó Petro elvtárs, a mácsai néptanács végrehajtó bi-zottsága elnökeinek jelentéséből, valamint Tudor Teodor elvtárs, a rajoni néptanács szervezési osz-tályának főnökének társjelentéséből és a felszólalásokból kitűnt, hogy a mácsai néptanács szép eredmé-nyeket ért el a munkájában. Ez al-kalommal kitűnt, hogy a mácsai néptanács gazdag tapasztalatokra tett szert a tömegek nevelésé-t, mozgósítását, a közügyek inté-zését illetően és szüntelenül töké-lestette módszereit.

A néptanács egész tevékeny-ségének alapját a képviselők, a vég-re-hajtó bizottság és a tömegek közötti szoros kapcsolat képezte. A képviselőkön kívül a néptanács mintegy 300 lakost vont be a hon-polgári, az állandó, a békletelő és a szülői bizottságokba. Lymondó a végrehajtó bizottságnak sikerült idejében és jó körülmények között gyakorlatba ültetni az előttük ál-ló feladatokat. A kollektív gazda-ság gazdasági-szervezeti megerő-sítése, a közoktatás anyagi alap-jának megerősítése, a lakosság

egészségvédelmének megszerve-zése, a folymatos áruellátás, a helyi költségvetés megvalósítása, a polgárjogok tisztelgésben tartása, a községgazdálkodás és község-szépítés — ime néhány nagytöl-tő feladat, amelynek valóra vá-ltátása operatívítást, tervszerűsítést munkát s gondos szervezést kö-velel.

A végrehajtó bizottság ülésén ki-elégítőnek minősítették a munka

tervszerűsítését és megszerve-zését. Itt ugyanis a mindennapi munkát negyedévi terv alapján fejtik ki, amelyben konkrét felad-atokat jelölnek meg a végrehajtó bizottság minden tagjának, akik felelnek egy-egy kérdés valóra vá-ltásáért. Gondosan tervszerűsítik a végrehajtó bizottság gyűléseit, ugyanakkor már a hét elején meg-határozzák a néptanács alkalm-a-zottai számára az egész heti feladatokat. A végrehajtó bizottság tagjai ellenőrzik és segítik az al-kalmazottakat és a képviselőket feladataik megvalósításában.

A néptanácsi ülésszakok rend-szerű fontossággal bírnak. Ezért a mácsai néptanács végrehajtó bi-zottsága különös figyelmet fordít

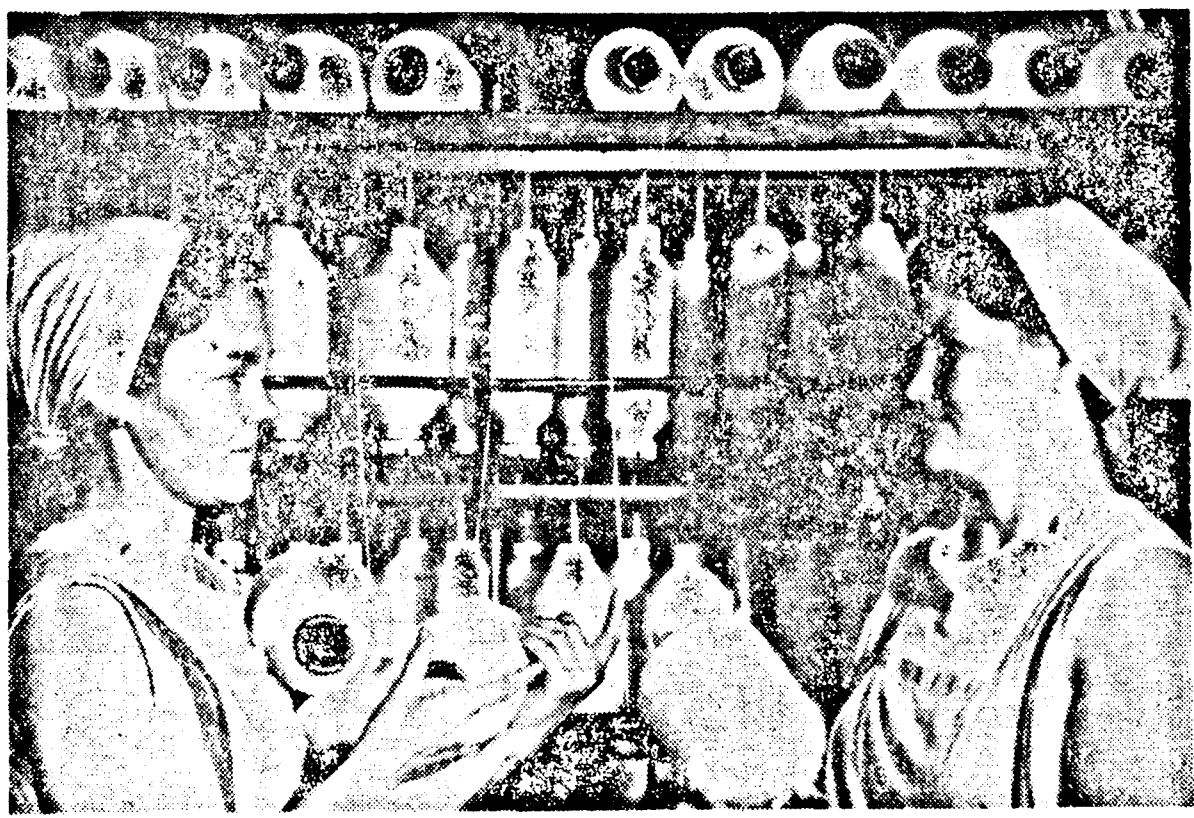
hon tevékeny-ségének javításá-vál, az önkéntes hoz-zájárással kap-csolatos határoza-tok például si-ke-sen megvalósultak. E feladatok teljesítéséhez döntő mértékben hozzájárultak a honpolgári bizott-ságok, az állandó bizottságok, a végrehajtó bizottság tagjai, a képviselők és a lakosság.

A néptanács mellett három ál-landó bizottság tevékenykedik. Az állandó bizottságok, a végrehajtó bizottsághoz hasonlóan, negyedévi munkatervet alapján fejtik ki te-vékenységüket. Minden bizottsá-got egy-egy szakemberekből ala-kitott kollektíva segíti az üléssa-kokon hozott határozatok gyakor-latba ültetésében.

Ezenkívül a képviselők tanul-mányokat különböző kérdéseket és javaslatokat, észrevételeket az állandó bizottságok munkálisein ismertetik. Miután a bizottságok tagjai megvizsgálták a javaslato-kat, a végrehajtó bizottság elé terjesztik azokat. Ebben az esz-tendőben az állandó bizottságok hat társjelentést készítettek, mely-eket előterjesztettek a népta-nács ülésszakain. A felszólalók utaltak arra is, hogy még er-deményesebb tevékenységet fejthet-ne volna ki, ha a végrehajtó bi-zottság nagyobb mértékben támo-gatja őket.

(Folytatás a negyedik oldalon)

Egy tapasztalatcserre margójára



A kölcsönös segítségnyújtás módszere Talnar Floricat és Albu Mariát, a December 30 üzem fono-dájának dolgozóit is hozzásegült ahhoz, hogy értékes százalékokkal szárnyalják túl előírányszatukat.

MAI INTERJÚNK

Az IMSz politikai oktatásról

— Beszélgetés Belung Iosif elvtárrsal, az IMSz Arad városi bizottságának titkárával —

Komoly felelősséget vállaltak magukra a párt- és IMSz szervezetek tagjai közül azok, akiket a politikai oktatási körök vezetésével bíztak meg. Rendkívül fontos feladat hárul rájuk az ifjúság kommunista nevelésében. Hogy munkájuk elérje célját, s az IMSz oktatás hatékonyan hozzájáruljon a fiatalok tudományos világnézetének kialakításához, szükséges, hogy a propagandisták idejében és alaposan felkészüljenek ennek a megteremtő feladatnak a végrehajtására. Mint minden esztendőben, úgy az idén is megkülönböztetett figyelemmel foglalkoztak ezzel a kérdéssel. A propagandisták a városi pártbizottság által szervezett tanfolyamon vesznek részt. Számukra néhány jellegzetes, az ifjúsági kérdéssel összefüggő előadást és módszertani kérdés megbeszélését iktatták a tervbe. Ezekről beszélünk a napokban Belung Iosif elvtárrsal, az IMSz városi bizottságának titkárával. Alább közöljük a kérdéseket, válaszokat.

— Mit tart a legfontosabbnak a propagandisták kiválasztásánál?

— Az első és legfontosabb szempont természetesen a felkészültség kérdése. A fiatalok nevelésével csak olyan propagandistákat bízhatunk meg, akik széleskörű ismeretekkel rendelkeznek, tökéletesen pártunk politikájában, alaposan elsajátították a marx-lenini tanokat. Kiválasztásuknál szem előtt kell tartanunk azt is, hogy a termelőmunkában példamutató ifjak legyenek. Olyanok, akiket társaik megbecsülésével vesznek körül, akik személyes példamutatással járnak el a feladatok elvégzésében. Ebben a vonatkozásban nagy segítséget kaptunk a pártszervezetektől, ugyanis IMSz szervezetünk minden esetben kikérte a pártszervezetek véleményét. A propagandisták közül sokan — 198-an — párttagok és párttagjelöltek.

— Milyen tanulmányi formákat szerveznek az új oktatási évben?

— Az új oktatási évben az ütemekben, vállalatokban, intézményekben, a mezőgazdasági egységekben dolgozó fiatalok az alábbi négy tanulmányi forma közül választhatnak: IMSz Szervezeti Szab-

hályzatát. Ismerjük meg hazánkat. A szocialista erkölcs jellemvonásai — valamint az IMSz politikai tanfolyam anyagát tanulmányozó körök. Ezenkívül idén is szerveztünk lecke-sorozatokat. Ez utóbbit az iskolákban. Itt szeretnénk megemlíteni a tavalyi tapasztalatokat az IMSz oktatás hatékonyságát illetően. Ugyanis az eredmények azokban a körökben voltak a legkiválóbbak, ahol a propagandisták felhasználták a lecke-sorozatokat alkalmával a szimpozionokat, irodalmi montázsokat. Így például a 3-as és 5-ös számú középiskolában és a mezőgazdasági iskola központban szemléltették ilyen módon az előadásokat.

— Milyen intézkedésekkel segítik elő az oktatás hatékonyságát?

— Ismét az eddigi tapasztalatokra hivatkozom, amikor az IMSz oktatás hatékonyságáról beszélünk. Ugyanis az elmúlt évek eredményei azt igazolták, hogy a politikai oktatás ott érte el a legjobban célját, ahol az elméleti ismereteket összekapcsolják a munkahelyi sajátos, gyakorlati kérdéseivel. Eppen ezért fordítottunk olyan nagy figyelmet az új oktatási évben is ennek a kérdésnek a tudatosítására.



Jól esik a séta a napfényes öszi délutánon a virágdiszben pompázó Avram Iancu téren.

8200 pár cipőfelsőrész — tervén felül

Nemrég termelési értékezetet tartottunk. A Libertatea gyár cipőfelsőre dolgozó mind eljöttek a szabászat termében megtartott gyűlésre. Anthoni Mihai elvtárs jelentést terjesztett elő, melyből kitűnt, hogy részlegesen dolgozói szorgalmasan tevékenykedtek.

Az új olthozba költöztetett részleg sokkal jobb munkafeltételekkel rendelkezik, mint a régi helyiségekben. Rend és tisztaság uralkodik mindenütt, fényesövek ontják magukból a világszínűt. S a jobb munkafeltételek, a kellemes környezet mind-mind hozzájárult ahhoz, hogy az itt dolgozók, már az első napokban ütemesen teljesítették feladataikat. Itt is voltak bizonyos nehézségek, de szabászaink és a felsőrészkesztők legyőzték azokat. Meg kell említenünk azt is, hogy teljesen új termék gyártását kezdtük meg, a Kamelhaar típusú női házipapírt előállítását.

Mint már említettük részlegünk dolgozói kitétek magukért. Havi előirányzatukat 8200 pár felsőrészszel szelvényelték túl. Ezenkívül az ügyes szabások több, mint 9000 négyzetdeciméter posztót takarítottak meg, amiből mintegy 640 pár házi cipőt lehet készíteni. E szép eredmények megvalósításához hozzájárult a munkaközösség valamennyi tagja. De külön dicséretet kell szólnunk Moldovan Ioan, Kati István, Uscă Mihai, Szell-

Egy értekezlet margójára

hiszen ezáltal elkerülhetjük az üzemi baleseteket.

Mind a beszámoló, mind pedig a felszólalók felvetették a még létező hiányosságokat is. Pantea Adalbert, Szellei István, Aldea Elisabeta, Ticiu Ioan, Răchită Ioan és mások rámutattak, hogy a szabászatnak még mindig nincs saját közőrűje, s így a szabászek élelésekor egyik részlegről a másikra kell járniuk. Ez által pedig értékes percek vesztenek el. Kérték a műszaki ügyviteli vezetőséget, hogy haladéktalanul sz-

IFIZETŐDIK A BAROMFITENYÉSZTÉS

— A GÁJI KOLLEKTÍV GAZDASÁGBAN 42.000 CSIBÉ NEVELÉSÉRŐL —

● Közel 180.000 lej tisztá jövedelmet valósítanak meg

● 5000-re gyarapítják a törzsszállományt

Szocialista mezőgazdasági egységünk, a gáji kollektív gazdaság tagsága és vezető tanácsa a párt-szervezet irányításával arra törekedett, hogy közös gazdaságunkat szüntelenül megerősítsük. Ezt a célt szolgálják a baromfitenyésztés fejlesztésére hozott intézkedések is.

A baromfitenyésztés előnyeit tartottuk szem előtt, amikor 1960-ban úgy határoztunk, hogy az állattenyésztési üzemet kibővítsük, csirke és tyúkfitenyésztéssel. Az első években csak 2500 csirkét neveltünk fel. Mintegy 2000 csirkét értékesítettünk, a többi megtartottuk törzsszállománynak. Az előadott baromfi 27.000 lej jövedelmet hozott gazdaságunknak. Később már arra törekedtünk, hogy a részleget tovább bővítsük. Így az idén már a tervbe vett 40.000

darab csirke helyett 42.000 darabot neveltünk fel, melynek értékesítéséből a tervezett 150.000 lej tisztá jövedelem helyett előreláthatólag mintegy 180.000 lejt valósítottunk meg. Természetesen a törzsszállományt is tovább gyarapítottuk. De főleg a hústermelésre törekszünk és ezért Rhodeizland, Sussex fajtákat neveltünk és tenyészítettünk.

A majorság tenyésztésében elért szép eredmények főleg annak tudhatók be, hogy a baromfitenyésztés legkisebb méretű, odaadó embereire bíztuk, akik mindent megtettek az elhullás csökkentése érdekében. Ezek közé tartozik Jivalelov Milorad brigádosa, valamint Angyá Mária, Milin Javoda, Kelenen Mária és mind a tízenketlen akik gazdaságunk baromfitenyésztő részlegén dolgoznak. Ezek a kollektivisták nagy figyelemmel és szakemberien nevelik a csirkéket. Úgynevelik, hogy a csirkenevelésben mindig tisztaság és rend legyen. Munkájukat dicséri az is, hogy az elhullási arány ebben az esztendőben mindössze 7 százalék volt.

Nagy gondot fordítottunk a szárnyasok táplálására, vitaminokban és takarmányban biztosítására. Így, amikor megkaptuk a napos csibéket, mindent elkövetünk annak érdekében, hogy az aprócska állatok fehéreket gazdag edellel kapjanak. Ebben az időszakban a csirkék nem vizet, hanem soványtejet vagy savót kaptak, mert azt tapasztaltuk, hogy így jobban fejlődnek. Ezenkívül a megszokott kombinált takarmány mellett turót, verpót, sárgarépát, valamint főtt örölt tojást adunk nekik. Az utóbbit darval, valamint tehéntúróval kevertük össze. Az eledellek az első napokban szárazon adtuk a csirkéknek.

Tíz nap eltelté után a csibék már rendszeresen kaptak ivóvizet, amelynek hőmérséklete megegy-

zett a szoba hőmérsékletével. Így elkerültük a csibék hűlés általi megbetegedését. Ezenkívül az itatóedényeket rendszeresen takarítottuk és fertőtlenítettük.

Mivel meggyőződünk a baromfitenyésztés hasznosságáról és jövedelmezőségéről, elhatároztuk, hogy tovább bővítjük ezt a gazdasági ágat. A következő évben 50.000 darab csirkét szándékozunk felnevelni. S a nagyüzemi baromfitenyésztés biztosítása érdekében teljes kapacitással üzemeltetjük majd a 30.000 befogadóképességű csirkenevelőt.

A csirkehus értékesítése érdekében ebben az esztendőben 2.700 kilogramm baromfi húsra kötöttünk szerződést az állami felvásárló szervezetekkel. Mostanáig 800 kilogrammot adtunk át. Az első pillanatra kevésnek tűnik. Ez igaz, de állítom, hogy kötelezettségvállalásunknak maradéktalanul eleget tettünk, mivel jelenleg több ezer háromhónapos baromfi van, melyeknek szállítását néhány nap múlva megkezdjük, csak először kiválogatjuk a legszebb, legfejlettebb csirkéket a törzsszállomány kiegészítésére. Így törzsszállományunkat mintegy 5.000 darab tojótjuk képezi.

Gazdaságunk vezető tanácsa, a párt-szervezet szüntelen irányításával megteremtette a baromfitenyésztés fejlesztésének lehetőségét. Az intézkedések maradéktalanul valóra váltása — mint már arra a fentiekben rámutattam — hozzájárul bennünket a baromfitenyésztés kihasználásához. Ez annál is inkább szükséges, mert itt vagyunk a város mellett és a piacot el tudjuk látni nagy mennyiségű tyúkhússal, valamint tojással és ezzel egyidőben jelentős pénzbetétet teszünk szert.

Csató Imre,

a gáji kollektív gazdaság elnöke

Az őszi vetés előtt

Néhány napon belül megkezdődik az őszi buza vetése. A gépezet és a kollektivisták addig minden előkészületet megtesznek arra, hogy ezt a munkát magas agrotechnikai színvonalon végezzék el. A Mezőgazdasági Főtanács adatai szerint szeptember 11-ig az őszi vetésre előirányzott terület 45 százalékát készítették elő. Ezenkívül ebben a munkában a Dobrudza, Bukarest, Galac, Suceava és Ploiesti tartományi mezőgazdasági dolgozók. Az elmúlt esztendőktől eltérően a szántás és a többi előkészítő munka jobb minőségű, mert a gépezetnek meg nagyobb figyelmet fordítanak a minőségre és a talajnedvesség megőrzésére.

A szántással egyidejűleg több mint 2.500.000 tonna istállótrágyát és nagy mennyiségű műtrágyát forgattak a talajba. Az őszi vetőmag több mint 90 százalékát kondicionálta. A legtöbb tartományban a vetőmag kondicionálása és laboratóriumi ellenőrzése befejeződött.

A traktorok, velőgépek és a többi berendezést több mint 95 százalékban felülvizsgálták és kijavították. A tartományokban most véglegesítik a vetés és a többi őszi mezőgazdasági munka tervét, gondosan ügyelve a magas agrotechnikai színvonalú biztosítására és a Mezőgazdasági Főtanács és a kísérleti állomások ajánlásainak betartására.

Befejeződött a Nemzetközi Asztronautikai Szövetség kongresszusa

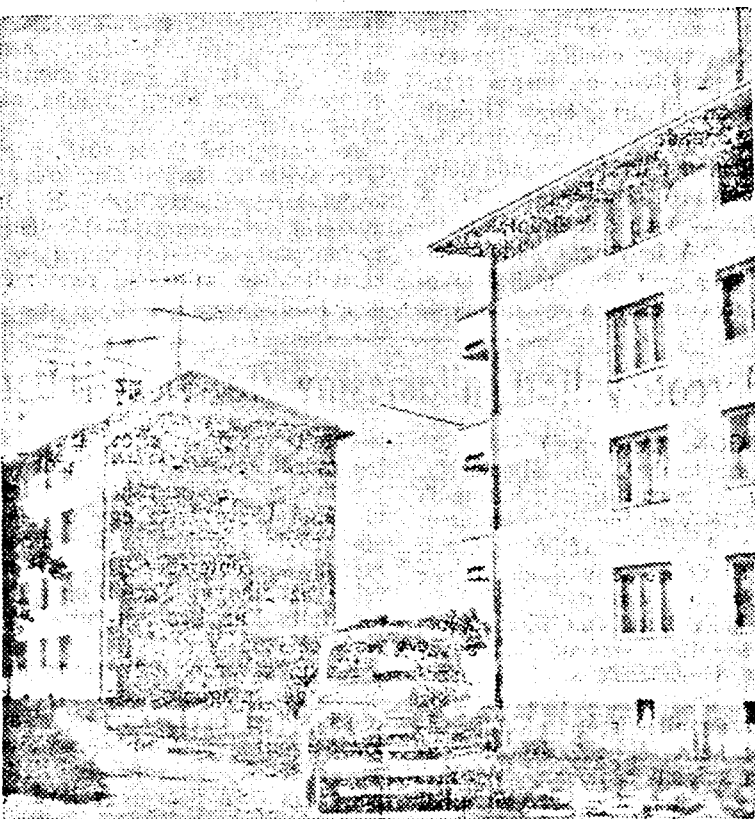
Varsóban szeptember 12-én befejeződött a Nemzetközi Asztronautikai Szövetség 15. kongresszusa, amelyen 26 országból 700 küldött vett részt. A román Néphőzarság Akadémiájának Asztronautikai Bizottságát képviselő Popovici professzor, az Asztronautikai Bizottság titkára vezette. A román küldöttség számos közlést terjesztett elő a kongresszus különböző szakosztályainak. William H. Pickering professzor (USA) megválasztották a Nemzetközi Asztronautikai Szövetség elnökévé. A szövetség alelnökei M. Nicollelet (Belgium), R. Pešek (Csehszlovákia), M. Lunco (Lengyelország) és L. I. Szedqov (Sovjetunió) választották meg. A szövetség 16. kongresszusára 1965-ben, Aikénben kerül sor.

SZÁMOK, TÉNYEK

■ A Román NK külkereskedelmének volumene 1951–1963 között 4,3-szeresére növekedett és tavaly hétszeresen meghaladta az 1948 évi, s így megháromszorozódott a Román NK részaránya a világgereskedelemben.

■ Országunk tavaly több mint 80 európai, ázsiai, afrikai és amerikai, közöttük 50 fejlődő ország állammal kereskedett, az 1950 évi 29 állammal szemben. Országunk 26 országgal hosszulejáratu egyezmények alapján folytat kereskedelmet.

■ Külkereskedelmünk legnagyobb részét, körülbelül kétharmadát a szocialista országokkal folytatjuk le. A szocialista országokkal a kölcsönös előnyök alapján folytatott kereskedelem értéke tavaly 2,1-szer nagyobb volt, mint 7–8 évvel ezelőtt.



Új, impozáns tőmbházak diszlik Detta központját.

A nép nagy becsben tartja az elmúlt évszázadok és évezredek kincseit. Ezek a műemlékek nagy vonzerőt gyakorolnak Dobrudza látogatóinak sokaságára. Konstancia modern épületeivel, tudományos-kulturális, művészeti hajlékaival és sportlétesítményeivel az egykori Tomis romjain épült fel. A hajdani városra emlékeztet a fennmaradt védőfal nagyrésze, a mészarosok tornya és a város egyik nemrég rekonstruált kapuja, az ókori kikötő parti sétányán emelt római emlékmű mozaikkal, két római-bizánci bazilika a volt vasútállomás helyén, a régi város alatt a katokombák egész hálózata húzódik, amely többek között védelmi célokat is szolgált, a genovai világítótorony, a mecsel, a spangószító-templom és még sok más történelmi és művelődési emlékek. A konstanciai tartományi Régészeti Múzeum, amely a lakosság megjelölő látogatásával állandóan gazdagítja állományát, gazdag tárháza az értékes régészeti és ritkább ritkább régészeti leleteknek, amelyek közül egyeseknek körül több mint 100.000 éves becsük: neolitikumbeli disztrigák, szerszámok, bálványok, aranyból készült alukok, ákservek, márvány- és bronzszobrok a görög korból, nekropoliszokban talált érmék, üveg- és kerámiáknak, tükrök és más dísz tárgyak, amelyek arról tanúskodnak, hogy ezeken a tájakon ősrégi idők óta élnek gazdasági tevékenység és fejlett kulturális élet virágzott.

A helyi szervek gondoskodtak a Konstancia város és a tartomány területén feltárt műemlékek és régészeti leletek restaurálásáról, tartásáról és minél jobb muzeumi kiállításáról.

Szabadtéri múzeumok

Dobrudza több helységében, Konstancia, Mangalián, Istraén, Adamclisin, Hirsován, Pantelimon, Slavelen és egyebütt a kutaók elő alkotásokba alakították át a romokat, múzeumokat rendeznek szabadeg előtt.

A tartomány északi része felé húzódó aszfaltozott országúton, miután maguk mögött hagyták Istra várad, amelynek kibőltje az ókori hajók találkozóhelye volt, a turisták a delta kapuit őrző Tulcea városába érkeznek. A régi Aegisszus megijedve, új lakóházakkal és üzletekkel, kövezett vagy aszfaltozott széles utcákkal, élénk tevékenységű lakossággal fogadja őket. A nyár folyamán turistahajók özönlenek a delta, a valóságos természettudományi múzeum szíve felé. A látogatókat lenyűgözi, elmékedésre készíti a vidék elhívó természeti szépsége, növény- és állatvilágának gazdagsága, a halászat fejlődésével és a „delta aranya”, a nád ki-termelésével egyidejűleg szűlelt csatornák és gátak sokasága.

A nemrég felavatott Tulceai Dunadelta Múzeum szervezői e nagy botanikai és állatkertek miniatűr méretekre csökkentve szemléltetően mutatják be a festői országúti változatoságot: pártatlan szépségű madarak és állatok — pelikánok, haltyúk, tuzokok vagy kacsák, ázék, údrák, barzok vagy vadmacskák, lündérrózsák, erdei pajzsika, nádasok. Ott láthatók az akvárium halas medencéi, amelyek hosszas szemléltetésre készítették a látogatót.

A tartomány déli részében, Mangalián az ember megcsodálja az ókori Kallatisz vár romjain épült modern város vagy a bazilika márványoszlopait, a szikla sirt vagy pedig az 1590-ben mór stílusban épült Eszaahan Szultán jomcszet. Délnyugatra van Adamclisi, ahol a látogató megtekintheti a Trophaeum Trajani emlékművet, amelynek metopéit eredekes szabadtéri múzeumban állították ki, azon a helyen, ahol az emlékmű évszázadokkal ezelőtt épült. Nyugatra a híres murlattari szőlőgazdaság mellett elhaladva, Basarabi-on krétahegybe vájti ősrégi templomok láthatók, a közepben pedig, Limanusi és Topalun két érdekes falusi néprajzi múzeum.

Konstancia város központjában egy fajanszból, üvegből és fából készült régészeti térkép mutatja a járókelőnek, hogy Dobrudza ma óriási szabadtéri múzeum, amely nemcsak a tudósok érdeklődésére tarthat számot, hanem igen tanulságos a nagyturisták számára is, amelyek meg akarják ismerni e tájak múltját. A térkép azt is mutatja, hogy Enisala-He-racleean, Turcoaia—Trocsimisen, Mácin-Arrubiumban és más helységeken rövidesen újabb régészeti központokat létesítenek, amelyek kiegészítik majd Dobrudza nagy szabadtéri muzeumát.

Itt Kaptsanqan, Dobrudza központjában, áll Publius Ovidius Naso, a nagy latin költő, a

„gyöngéd szerelmek dalnok” szobra. A Fekete-tenger partjára számított költő 2000 évvel ezelőtt élt és írt e tájakon. A turisták sokáig elidőznek a szobor előtt. A talapzaton levő felirat elolvasásakor az ember elmékedni kezd a két évezred előtti időről, amelyekkel már ismerkedik a dobudzsai múzeumokban. Mely tiszteletet érez az elődök iránt és határtalan büszkeséget a mai idő iránt, amelyben minden adottságunk megvan a tanulásra és alkotásra.

Nicolae Simion, az Agerpres Dobrudza tartományi tudósítója

ÚJ ÉVAD ELŐTT

Az Opera- és Balettszínház új évadjának első bemutatója Claude Debussy Pelles és Melisande című operájának a George Enescu

nemzetközi fesztivál keretében tartott előadása volt. A párizsi Opera Comique-ben, 1902-ben bemutatott dalmű bejárta az egész világot. Színe került többek között Brüsszelben, Bécsben, Milánóban, Prágában, Berlinben, Londonban, Rómában, Bostonban, Chicagóban, Genfben, Buenos Airesben, Rio de Janeiroban. A Pel-leas és Melisande bemutatása alkalmat nyújt a bukaresti zenekedvelő közönségnek arra, hogy ismét gyönyörködjen a kevés francia zeneszerző melódiáiban. Az előadást George Teodorescu rendezte, a díszleteket Roland Laub festőművész tervezte. A zenei irányítást Mihai Brădicuanu karmester végzi. A főbb szerepeket Zenaida Pally, Magda Ianculescu, Valentin Teodorian és Oqjay Enigarescu alakítják.

A Temes-Ság-i állami gazdaságban teljes ütemben folyik a silózás.

Alexandria:

Fejszal herceg sajtónyilatkozata

ALEXANDRIA (Agerpres). Az arab császárságnak a Nasser, az EAK elnöke többrendbeli megbeszélést folytatott a szad-urábi Fejszal herceggel. E megbeszélések után Fejszal hétfő délelőtt Alexandriában sajtónyilatkozatot adott. Rámutatott, hogy a megbeszélések során, főként a szombat estin, amelyen részt vett Ben Bella, Algéria elnöke és Abdel Szalam Aref, Irak elnöke, elsősorban a jemeni kérdéssel tárgyaltak.

A Nasser-elnökkel folytatott tárgyalások — mondotta Fejszal herceg — megállapodáshoz vezettek, amelyek előírnyozzák az együttműködést a jemeni kérdés megoldásában, hogy a jemeni nép létrehozza országának stabilitását, biztonságát és szabadságát. Leszögezte azonban, hogy „Szaud-Arábia nem ismeri el azonnal a Jemeni Arab Köztársaságot”. Az EAK-gal való

viszonyt illetően Fejszal kijelentette, hogy „helyreállnak a régi kapcsolatok”, amelyek az „összintéségen, testvériségen és bizalom” foglalkoznak.

A második arab császárságnak az eredményéről Fejszal azt mondta, hogy „megteremtette az arab országok együttműködésének légkörét”. A herceg hangsúlyozta, hogy Szaud-Arábia minden támogatást megad a palesztinai kérdésben.

A Nasser—Fejszal megbeszéléséről szóló záróközlemény legközelebb kedd délelőtt tesz közzé.

Jemen külügyminisztere hétfőn a sanai rádióban kijelentette: „Az alexandriai tárgyalások után reméljük, hogy rövidesen megoldódnak azok a nehézségek, amelyek gátolták Szaud-Arábia és Jemen jószomszédi kapcsolatának kiépítését”.

Dél-Rhodesia miniszterelnökének sajtóinterjúja

SALISBURY (Agerpres). Ian Smith, Dél-Rhodesia miniszterelnöke, miután egy héten át tárgyalásokat folytatott Douglas-Horne angol miniszterelnökkel, országga függetlenségének megadásáról, visszatért Salisburyba és egy sajtóinterjút adott. Jóllehet a tájékoztató Nagy-Britanniát arról, hogy az ország négy millió színes bőrű lakosa „a nemzeti forradalom helyett európai fejlődést” öhaját. A színes bőrű lakosság képviselői meglepetéssel fogadták a rasszista miniszterelnök nyilatkozatát és magyarázatot kértek tőle. Megkérdezték a miniszterelnököt, kikéri-e az afrikai lakosság véleményét a függetlenség egyoldalú kikiáltásával kapcsolatban. Smith azt válaszolta, nincs értelme megkérdezni a primitív és műveletlen afrikai

lakosságot, de kikéri az afrikai problémák szakértőinek véleményét. Az afrikai lakosság politikai jogai tekintetében Smith kijelentette, hogy az afrikai vezetők mindaddig véleményét nyilváníthatnak, amíg hajlandók lesznek a törvény és az alkotmány szellemében cselekedni. Csak hogy a jelenlegi alkotmány köztudomásúlag megfosztja a bennszülötteket a politikai jogokról. A miniszterelnök befejezésül közölte, hogy szilárd elhatározása az év végéig egyoldalúan kihirdetni az ország függetlenségét.

MI TÖRTÉNIK MALÁJFÖLDÖN?

LAOSZ:

A NEO LAO HAKSZAT PART ALLASPONTJA

KHANG KHAJ (Agerpres). A Laosz Hangja rádióállomás a Neo Lao Hakszat Part álláspontját tükröző kommentárjában hangsúlyozta, hogy a laoszi béke kötelező módon megköveteli a nemzeti koalíciós kormány helyreállítását. A kommentár rámutat: ezt a kormányt 1962 júniusában alakították meg a Zürichben és a Korsz-völgyben létrejött egyezmények alapján, vagyis az ország három politikai csoportja képviselőinek, valamint a királynak a jóváhagyásával. Ezt a kormányt Laosz egész lakossága is magának tekintette. A Neo Lao Hakszat Part ezért az 1962-es koalíciós kormányt tartja Laosz egyetlen törvényes kormánynak, s állást foglalt fenntartása és szilárdítása mellett.

KUALA LUMPUR. (Agerpres). Mint már jelentettük, nemcsak Szingapúrban és a Maláj Szövetségben erőszakkal bevont többi területen kerül sor a szövetség ellen irányuló akciókra, hanem magában Malájföldön, Kuala Lumpur, a szövetségi főváros közelében is nagy erővel robbantak ki ilyen akciók. A Reuter jelentése szerint Malájföld déli dzsungelvidékén (Johore állam), ahol partizánalakulatok működnek, a malajziai kormány támogatott angol repülőgépek az utóbbi napokban felderítő repüléseket és légítámadásokat hajtottak végre, hogy le- törjék az erőteljes partizánmozgalmat.

Abdul Razak, Malaysia honvédelmi minisztere Kuala Lumpurban megvitatta a lord Head angol főkörmányzóval a szövetségben fennálló feszült helyzetet. Amint az Associated Press közli, Razak a sajtónak adott nyilatkozatában rámutatott, hogy abban az esetben, ha a Biztonsági Tanács nem oldja meg pozitív módon Malaysia Indonézia elleni panaszát, a

KÜLPOLITIKÁBAN

EGYESÜLT ÁLLAMOK

Kortesharc a demokraták és republikánusok között

WASHINGTON. (Agerpres). — A demokráta és a republikánus jelöltek folytatják választási kampányukat. Johnson elnök az újságíróknak adott nyilatkozatában irrealisnak minősítette Goldwater republikánus jelölt adócsökkentési tervét, amelyet a múlt héten egy választási gyűlésen vázolt. Johnson kijelentette, „nem illetékes ítéletet mondani egy jelölt fölött, mert ez a választók kiváltsága”.

Az elnök rámutatott, hogy „az a-

merikaiak a jelek szerint elégedettek a demokráta közigazgatás négy éve alatt elért eredményekkel”. Hubert Humphrey demokráta alelnökjelölt a New Mexico állambeli Santa Fe-ban 14 ezer választó előtt mondott beszédet. Kijelentette, hogy Goldwater legutóbbi nyilatkozatai politikai ingatlanságról tanuszkodnak.

William Miller republikánus alelnökjelölt azt próbálta bizonygatni, hogy Goldwater elképzelése

szerint a rakétafegyver használatát nem a katonák, hanem a NATO-parancsnokság belátására kell bízni. Miller azzal próbálta indokolni Goldwaternek a polgárjogi törvény kérdésében leaddott ellenszavazatát, hogy alkotmányellenesnek tekintette „a törvény egyes részeit, nem pedig az egész törvényt”.

A következő tíz napban a déli államokban folyik majd a demokraták és a republikánusok közötti kortesharc. A France Presse szerint ez lesz a kampány egyik döntő szakasza. A demokráta jelöltek esélyei indulnak, mert Johnson, politikai támasza lett szert a georgiai és floridai orkán sújtotta vidékeken tett látogatásával.

A jelek arra mutatnak, hogy Johnson elnöknek előnye van ellenfeleivel szemben.

Módosították a Syncom-3 pályáját

WASHINGTON. (Agerpres). — Az amerikai tudósok a Cami Roberts (Kalifornia) kutatóközpontból ismét korrekálták az augusztus 19-én felült Syncom-3 mesterséges hold pályáját. Mint annak idején jelentették, ezzel a mesterséges holddal akarják megvalósítani a tokiói olimpiai játékok televíziós közvetítését Amerikába és Európába. Az űrutasági Hivatal (NASA) bejelentette, hogy a szinkron-hold pályáját időnként korrekálni kell egyebek között azért is, mert a Föld nem tökéletesen gömbölyű. Tokióból közölték, hogy a japán televízió fel fogja a Syncom-3 mesterséges hold közvetítésével érkező első tisztá

televíziós képeket. A képek öt percen át tökéletesen látszottak. Mint a Fehér Ház sajtóközleménye meg- jegyzi, ezek után remélhető, hogy a tokiói olimpiai játékokat meg- felelőképpen közvetíteni lehet.



LENGYEL NK: Poznanban a nemzetközi vásárok városában újabb modern szállodát építettek.

A San Marinoban megtartott választások eredménye

SAN MARINO (Agerpres). A United Press International jól értesült, de nem hivatalos források alapján közli, hogy a San Marino Köztársaságban vasárnap megtartott parlamenti választások a következő eredménnyel végződtek: Kereszténydemokrata Párt 29 mandátum, Kommunista Párt 14,

Szociáldemokrata Párt 10, Szocialista Párt 6 és a nemrég alakult Alapvető Jogokat Védelmező Mozgalom 1 mandátum. A hírügynökség megemlíti, hogy a 301-ben kiküldött, legrégibb európai köztársaság történetében most vasárnap szavaztak először a nők is.

KONGÓ:

Mobutu tábornok „derülátása”

LEOPOLDVILLE. (Agerpres.) Amint a France Presse közlötudósítja, Coquilhatville-ben a legnagyobb pánik uralkodik. „Valamennyien Leopoldville-be megyünk” — mondották a tudósítók — egy Coquilhatville-ből, Kongó központi tartományának fővárosából kivonuló belga menetoszlop parancsnoka. Több száz európai lakos már néhány órával előbb amerikai repülőgépeken elhagyta a várost.

Ugyancsak a fenti tudósító jelenti, hogy Mobutu tábornok, a kongói nemzeti hadsereg főparancsnoka felderítő repülőgéppel Coquilhatville és környéke fölött, ahol, kijelentése szerint, „nem észlelte a felkelők jelenlétét”. A repülőút után találkoztak a Coquilhatville-i kormánycsapatok törzstiszteivel és igyekezett eloszlatni az ottani csapatok körében elhatalmasodott pánikot. „Mobutu tábornok derülátására” — folytatja a France Presse közlötudósítja — valóban szükség van a lakosság és a katonák moráljának e-

meléséhez. A felkelők nincsenek olyan messze a várostól, amint azt Mobutu tábornok állítja, mint ahogy elfoglalták a Coquilhatville-től 300 kilométerre levő Boende helységeit és tovább nyomulnak a város felé.”

A France Presse közlötudósítja azután beszámoló arról, hogy Mobutu tábornok, mielőtt visszatért volna Leopoldville-be, mégis rászánta magát arra, hogy átrepüljön a Boende és Coquilhatville közötti úton elterülő Ingende helysége fölött. A látottak — írja a tudósító — nem sok örömet okoztak neki. A helység csaknem teljesen üres volt. Ingendéből érkezett hírek szerint a katonák is

pánikba estek a felkelők közeledése miatt.

Az AFP kiküldött tudósítója befejezésül ezeket írja: „Azután visszatértünk Leopoldville-be. A leszállás előtt megkérdeztem Mobutu tábornoktól: mi a véleménye az Addisz Abeba-i határozatokról? Ezt válaszolta: En a kötelességemet teljesítem, nem politizálok. Ha azt fogják mondani nekem, hogy hagyjam abba, akkor abbahagyom.”

Az Associated Press közli, hogy Leopoldville-be felkelő akciókról érkeztek hírek Albertville-ből és környékéről. Ennek következtében szolidaritást indítottak utnak Albertville felé, az ottani rendőrség megerősítésére.

Ivan Lungu

Szoros kapcsolatban a tömegekkel

(Folytatás az első oldalról)

A választókörzetekben 36 honpolgári bizottságot létesítettek, amelyek egy-egy képviselő vezetésével hathatós segítséget nyújtanak a tömegek nevelésében és mozgósításában. A honpolgári bizottságok tagjai házasságonként dolgoznak és mindegyikük tudja, mi a feladata. Ily módon eredményesen mozgósították kerületeik lakosait a kulturális versenyekben, a községépítési és tisztasági akciókban való részvételre. A leg- eredményesebb tevékenységet a Clepe Ioan, Haász János, Hotáran Dumitru képviselő által vezetett bizottságok érték el. Jól dolgoznak a Costea Nicolae és a Szabó Ádám által vezetett bizottságok is. E kerületekben a lakosok idejében eleget tesznek különböző kötelezettségeiknek. Gyengébb eredményeket értek el a Mercea Elisabeta és Ros Dumitru képviselők által vezetett honpolgári bizottságok.

A képviselők azok, akik hivatalos megteremtik a néptanács és a lakosság közötti kapcsolatot. A lakosok képviselőikben tanácsadókat látják, hozzájuk fordulnak kéréseikkel. A mácsaiak tapasz-

talata igazolja: a képviselők tevékenysége nyomán a választókörzetek igazi kezdeményező központokká válhatnak. A legtöbb képviselő rendszeresen találkozik választóival s együttesen beszélnek meg a soronlévő feladatokat. A legtevékenyebb képviselők között említeték Semlecan Arcadiet, Susan Ferencet, Andea Traiant, Angheлина Stéfant és másokat, akik a választókkal együtt eredményesen dolgoznak a községi néptanács előtt álló feladatok teljesítéséért.

A felszólalók méltatták azokat az eredményeket, amelyeket szociális, kulturális és községgazdálkodási téren értek el. Násăudeanu Nicolae, Serb Iuliana, Paris Ilie elvtársak, a rajoni néptanács végrehajtó bizottságának tagjai, dr. Birea Marius, Negrilă Iulian, Andea Traian és mások említették arról, hogy a mácsai néptanács munkamódszereinek hatékonyságát végső fokon az elért eredmények igazolják. Iancu Ioan és Bilici Georgehe elvtársak, a Bánát tartományi néptanács instruktorai, valamint Gherman Teodor elvtárs, a rajoni néptanács végrehajtó bizottságának alelnöke

javasolták, hogy rajonunk minden községében használják fel a mácsaiak tapasztalatait. Utaltak arra: a jövőben még magasabb színvonalra kell emelni néptanácsaink egész tevékenységét. Ezt követően a rajoni néptanács végrehajtó bizottsága intézkedéseket fogantatott a néptanácsok, a képviselők és a lakosság mozgósítására a párt és a kormány által kitűzött feladatok maradéktalan megvalósítása érdekében.

RÖVIDEN

ADDISZ ABEBA. — Mahmud Sahnoun, az Afrikai Egyesít Szer- vezetnek helyettes főtitkára közölte: a Kongói Köztársaság (Brazzaville) és Burundi külügy- miniszterei elfogadták azt a meg- hívást, hogy vegyenek részt a Ad- disz Abeba-i rendkívüli ülésen, ahol megalkotott különbizottság- nak a kongói kérdés megvizsgál-ásával foglalkozó ülésein. A bi- zottság szeptember 18-án, Nairobiban ül össze Dzsomu Kenyatta kenyai miniszterelnök elnökleté-vel.

COLOMBO. — Colombóban zá- róközleményt adtak ki Szirimavo Bandaranaike asszony, Ceylon miniszterelnöke és Sardar Swa- ran Singh indiai külügyminiszter tárgyalásairól. A közlemény hang- súlyozza, a két fél egyetértett az Indiai-óceán atommentes övezetté nyilvánításában.

A közlemény szerint megvitá- ták még a leszerelést, az el nem kötelezett országok közeli értekez- tével, egy afrikai-ázsiai érte- kezlet összehívásával kapcsolatos kérdéseket és más problémákat.

ISZTAMBUL. — A dél-török- szági Adana felé vezető ország- uton vasárnap este súlyos köz- lekedési baleset történt, amelynek során 11 ember életét veszítette, 41 súlyosan megsebesült.

Az egyik kanyarnál több mint 70 méter mély szakadékhá zuhant egy utasokkal telt autóbussz.

RÖVIDEN

A hatóságok vizsgálatot indi- tottak az ügyben.

SANTO DOMINGO. — Vasár- nap győzelemmel ért véget a Santo Domingo-i börtön több fog- lyának szerdán megkezdett éhség- sztrájkja. A hatóságok kénytelen- nek voltak megígérni, hogy a jövő hónapban a katonai bíróság meg- kezdni a tárgyalást a foglyok ügyében. Amint a Reuter jelenti, a Santo Domingo-i börtönben bíró- sági ítélet nélkül sok embert tar- tanak fogva tavaly decembertől, azzal a váddal, hogy kormányel- lenes összeesküvésben vettek részt.

ANKARA. — A France Presse jelentése szerint Ismet Inonu, a török minisztertanács elnöke va- sárnap Hosszú megbeszélést fol- yatott F. C. Erkin külügyminis- terrel és Cemal Tural tábornok- kal, a török szárazföldi erők pa- rancsnokával. Ez alkalommal megvizsgálták a ciprusi helyzetet Faud Shahinbasmak, Törökország nikosziai ügyvivőjének legutóbbi tájékoztatása fényében.

BUENOS AIRES. — Andres Framini argentin szakszervezeti vezető három hétig Madridban tartózkodott, ahol Peron tábor- nokkal, Argentína volt elnökével folytatott tárgyalásokat. Hazatér-ések kijelentette, hogy Peron tábornok még az idén visszatér Argentínába.

RÖVIDEN

ROMA. — Nigéria szövetségi kormánya és egy nagy olasz hi- telintézet között megállapodás jött létre az olasz fővárosban. A megállapodás értelmében Nigéria 16 000 000 000 líra hitelt kap egy duzzasztógát építésére a Nigérien. A duzzasztógátat az Impregilo o- lasz vállalat építi.

SZÓUL. — Dél-Korea déli és központi vidékein a felhőszakad-ások nagy áradásokat idéztek elő. 218 ember életét veszítette, 230 elhunyt. Az áradások talajusz- számlásokat is okoztak.

LONDON. — Szeptember 14-én megszűnik az 1912-ben alapi- tott, 1 300 000 példányszámu, la- burista irányzatú Daily Herald. Helyette egy radikális és függet- len irányzatú lap fog megjelenni, Sun címmel. A Sun az Interna- tional Publishing Corporation csoport tulajdona, amelynek el-nöke Cecil King, a Daily Mirror és a Sunday Mirror kiadója.

LUSAKA. — Kenneth Kaunda, Eszák-Rhodesia miniszterelnöke több mint 5000 afrikai lakos nagy- gyűlésén jelenlétét, hogy októ- ber 24. a függetlenség kikiáltása után nem tűrik meg tovább az országban azokat a külföldieket, akik vizsályt próbáltak kelteni a lakosság és a kormány között. E- zeknek 24 óra időt engedélyeznek Eszák-Rhodesia elhagyására. A miniszterelnök hangsúlyozta, hogy

Térkép előtt

Vita a Falkland-szigetekért

Az ENSZ gyarmatügyi külö- nbszövetségének egyik albizottsága New York-ban Argentína Anglia elleni panaszát tárgyalja a Falkland-szigetek ügyében. Az argen- tini kormány hivatalos jegyzéke le- szögezi, hogy „az Argentín Köz- társaság sohasem ismerte el a Falkland-szigeteket (Islas Malvinas) brit megszállását és jelenlegi gyar- mati státusát”.

A Falkland-szigetek az Atlanti-óceán dél-nyugati részében, az 52. szélességi kör mentén, Argentína patagoniai partjaitól mindössze 550 kilométerre (300 tengeri mér- földre) terül el. Lulajdonképpen két nagy szigetből áll — a Nyuga- ti-Falkland és a Keleti-Falkland szigetből. Területe 11 901 négyzet- kilométer, lakóinak száma 2191. Fővárosa Port Stanley, ahol a hi- valatos nyelv az angol, a hivatalos pénz a font sterling. A fő gazdál- kodási ág az állattenyésztés. Szarvasmarhát, juhott, lovat te- nyésztnek. A lakosság foglalkozik bálnavadászattal is. A sziget ex- portál bort, gyapjút, valamint a trófikákat használó guano.

A szigetekkel kapcsolatos argen- tin-brit nézeteltérések gyökerei több mint egy évszázaddal, pontosab-

ban 1833-ig nyúlnak vissza. 1833- ban angol hajó kötött ki az akkor Argentínához tartozó Malvinas- szigetekben. Az argentin kormány- zót megbízták, az ország zászló- jákat bevonták és kitiűzték heivette az angol zászlót. Anglia azonnal bejelentette, hogy a sziget Fal- kland néven angol koronagyarmat lesz. Az Argentín Köztársaság ak- kor nem rendelkezett anyagi esz- közökkel ahhoz, hogy visszavájon erre az erőszakos lépésre, csupán tiltakozott nemzeti terület egy részének eltilajdonítása miatt. Azóta az összes argentin kormányok kö- vetelték a szigethez való joguk el- ismerését. Követeléseiket történel- mi, földrajzi és jogi érvekkel tá- masztják alá. Anglia változatlanul azt válaszolja, hogy meggyőződé- se szerint joga van a szigethez, noha az 1833. évi műveleten kívül más érvt nem tud felhozni. A San Martin palotában (az ar- gentin elnök székhelye — szerk. megj.) viszont úgy vélik, hogy Ar- gentína érvelése indokolt, pon- tosan: a sziget földrajzi helyzete és lakosságának nem angolszász eredete a követelés mellett szól.

Mig az ENSZ gyarmatügyi kü- lönbizottsága a kérdést vitatja, a hírügynökségek az alábbi hírt to- vábbították: egy argentin repülő- gép minden bejelentés nélkül le- szállt Stanley-ben, pilótája kiszállt, kitiűzte országga zászlóját, az első járókelőnek átnyújtotta a brit kor- mányhoz intézett kiáltványt, s még mielőtt a hatóságok őrízethe ve- hetnék volna, géppel tovább re- pült. Az angol külügyminiszeri- um ebben az ügyben formálisan til- takozott az argentin nagykövetség- nél, Londonban azonban úgy véle- kednek, hogy az incidens mindöss- sze repülősök tréfája.

Ivan Lungu

Kudarcot vallott államcsiny Dél-Vietnámban

SAIGON. (Agerpres.) — A szeptember 13-i államcsiny, amely tíz hónap alatt a harmadik volt Dél-Vietnámban, kudarcot vallott. A saigoni rádió vasárnap este jelentette, hogy Khanh tábor- nok Dalatból visszatért a főváros- ba s hogy Lam Van Phat tábor- nok csapatai visszavonultak a vá- rosból. Ugyancsak a rádió sze- rint a kormánycsapatok átvették az ország ellenőrzését. Khanh tá- bornok hétfő reggel beszédet mon- dott a saigoni rádióban. Közölte, hogy az államcsiny vezetői újból hatalomra akarták hozni azokat az elemeket, amelyek hívek maradtak Ngo Dinh Diem rendszeréhez. Be-

jelentette, hogy a három tábornok triumvirátusa ismét megkezdte te- vékenységét. Ugyanakkor a saigo- ni rádió közölte, hogy a diáksco- port rövid közleményét, amely szerint a szeptember 13-i álla- mcsiny az elhunyt Ngo Dinh Diem alapította Kan Lao párt újülésszé- tését célozta.

Khanh tábornok ugyancsak hét- fő reggel megbeszélést folytatott Alexis Johnsonnal, Maxwell Tay- lor saigoni amerikai nagykövét helyettesével, aki megerősítette, hogy „az USA nem hagy jóvá o- lyan politikai akciót Dél-Vietnámban, amely a jelenlegi kormány elmozdításához vezethetne”.

A dél-vietnámi államcsiny meg- lepetést keltett Washingtonban, főként Maxwell Taylor tábornok- nak, az USA dél-vietnámi nagy- követének a múlt héten előterjesz- tett derülátó jelentése után. John- son elnök rendkívüli ülésre hívta össze Dean Rusk külügyminis- ter és MacNamara honvédelmi miniszter és megvitatta velük a dél-vietnámi válságot. Az ülés e- gész napon át tartott. Utána köz- leményt adtak ki, amely szerint „az amerikai kormány helytelenít minden olyan akciót, amely meg- gátolná a dél-vietnámi kormányt abban, hogy összehívja a Legfőbb Nemzeti Tanácsot, hogy az kijel-ölje a lakosság összes számotte- vő képviselőinek széleskörű rész- vételére alapozott kormányt”.

Az USA külügyminisztérium- nak szóvivője előzőleg nyilatkozat- ban kifejezte reményét, hogy a dél-vietnámi kormány helyt tud állni a Lam Van Phat tábornok államcsinyét követő helyzetben. A szóvivő kijelentette, hogy Maxwell Taylor tábornok Honoluluból el- indult Saigon felé, ahova rövid- sen megérkezik.

ARGENTINAI IFJAK TÖRTÉSE

BUENOS AIRES (Agerpres). Amint Buenos Airesből jelentik, az argentin ifjak az angol nagy- követtség előtt tiltakozó tüntést rendeztek a Falkland-szigetek brit megszállása ellen. A rendőrség szétszórta a tüntetőket. Az angol nagykövetség kijelentette, hogy Thomas Rogers brit ügyvivő tilta- kozni fog Argentína külügyminis- trériumánál.

Mint már közöltük, Argentína az ENSZ gyarmatügyi különbizottsá- ga egyik albizottságának ülésén újból bejelentette igényét a Fal- kland-szigetek Argentína képvé- selője szerint Nagy-Britannia 1833- ban törvénytlenül foglalta el eze- ket a szigeteket.

BECSENGETNEK

(Folytatás az első oldalról)

Városunk és rajonunk iskolái is ünnepiköntösen köszöntik ezen a napon a tanulni vágyó ifjúságot. Körültekintő, alapos munka előzte meg az új tanév megnyitását. A városi és rajoni néptanács rendes ülésszak keretében elmélyülten elemezte a helyzetet és fontos ha- tározatokat hozott, amelyek döntő- sen elősegítették az előkészülete-

A televízió mai műsora

19: TV híradó. 19:10: Iskolások- nak: „Kapcsoljuk... az iskolát”. 19:40: Tudományos adás — Mihai Letterescu mérnök: Emberek a mélyben (XI). 20: A moszkvai Al- mai Akadémia Nagyszínház ba- lettművészeinek szöloestje — Köz- vetítés az RNK Opera- és Balett- színházából. Szünetben: Beszámó- ló a III. George Enescu verseny és fesztivál eseményeiről. Befeje- zésül hírek, időjárásjelentés.